

九雲夢

三



九雲夢卷之五

楊少游夢遊天門

賈春雲乃傳王語

此時天子進侯於太后，使蘭陽與鄭氏避于掖室。迎帝謂曰：予為蘭陽婚事，使收楊家之幣，而終有傷於風化。與鄭氏并為夫人，則鄭家不敢當矣。使鄭氏為妾，則亦近於強顏矣。今日予召見鄭女，美且才足，為蘭陽為兄，亦以此予。既以鄭女為養女，欲身同敝於楊家，此事果如何也？上大悅，賀曰：此盛德事也。可謂身天地同大矣。自古深仁厚澤未有及娘之者也。太后即召鄭氏進謁於帝，命之上殿，告

於太后曰鄭氏女子已為御妹尚著平服何也太后
曰以詔命未下固辭章服矣上謂女中書曰取鸞鳳
紋紅錦紙一軸而來奏彩鳳擎而進上親筆啟書票
於太后曰鄭氏既封公主當賜國姓矣太后曰吾亦有此
意而但聞鄭司徒夫妻年既衰老無它子女予不
忍老臣無得姓之人仍其本姓亦曲軫之意也上以
御筆大書曰奉太后聖旨以養女鄭氏封為英陽公
主躡兩宮之室以賜鄭氏使宮女擎公主冠服著
鄭氏之下及謝恩上使與蒲陽公主定其座處鄭
氏於公主長一歲而不敢坐其上太后曰英陽今則

即我女兄在上弟在下礼也兄弟之间何可歸讓小
姐稽顙曰今日坐次即他日行列何可不謹於其始乎
蘭陽曰春秋時趙襄之妻即晋文公之女也讓位於
先娶之正室况姐之小妹之兄也又何疑乎鄭氏讓
之頗久太后命之以年齒定坐此後宮中皆以英陽
公主稱之太后以兩人之詩示之於上上亦嘆賞曰
兩詩皆妙而英陽之詩引周詩之意敬德於后妃大
得體也太后曰帝言是也上又曰娘之愛英陽至此
宗國朝所未有也臣亦有仰請者矣乃以奏中書前
後之事數奏曰彼之情勢殊甚惻隱其父雖以罪死

其祖先皆本朝臣子欲曲收其情以爲御妹從嫁之
嫗娘幸而領之太后顧兩公主蘭陽曰秦氏曾以
此事言於小女矣小女身秦女情分既切不欲相難
雖微聖教小臣亦有是心矣太后召秦彩鳳下教曰
兒女身汝有死生相隨之意故特使汝爲楊尚書媵
侍汝之至願畢矣此後須更竭誠悃以報公主之恩
秦氏感泣淚漱之下矣謝恩後太后又下教曰兩女
婚事予旣快之而忽有喜鵲來報吉兆予令兩女已
作喜鵲之詩矣汝得依故之所可身同其慶作其詩
也秦氏承命即製進其詩曰

喜鵲查々繞紫宮鳳仙花上起春風安巢不待
南飛去三五星稀正在東

太后每帝同看喜喜雖咏雪之蔡女瞠乎下矣詩中
亦引周詩能守嫡妾之分此所以充義也蘭陽公主
曰喜鵲詩之料本來不多且小女兩人既已先作後
來者無可下手也曹孟德所謂繞三匝無枝可栖
者本非言語取用其難也此詩雖雜引孟德子美之
詩及周詩之句合成一句而天然渾然不見斧鑿之
痕三家文字有若為蔡氏今日事而作也太后曰古
來女子中能詩者惟班姬蔡女卓文君謝通溫四人

而已今才女三人同會一席可謂盛矣蘭陽曰英
陽姐之侍婢賈春雲詩才亦奇矣時日將暮上啟
外及兩公主同退宿於寢房翌曉鷄鳴初鄭氏入
朝於太后請啟曰小女入宮之時父母必驚懼矣今日
欲啟見父母以娘之恩澤小女榮寵誇詡於門欄家族
伏願娘之許之太后曰女兒何可輕難大內予舅司
徒夫人亦有相議事矣即下教於鄭府使崔夫人入
朝鄭司徒夫妻因小姐使婢子密通驚慮初弛感意
方深矣忽承詔旨忙入內及太后引接曰予幸來令
愛不但欲見其兒蓋為蘭陽婚事矣一接丰容心乎

受矣遂為養女兄於蘭陽意者寡人前生之女子今
世誕生於夫人家矣英陽既為公主則當加之以國
姓而予念夫人無子不改其姓惟夫人領我至情崔
夫人受恩感激叩頭曰臣妾晚得一女愛之如王及
其婚事一誤禮幣還送老臣魂骨俱碎惟願速死不
見其可憐之形矣貴主累枉於蓬蓽之下屈其尊體
下交賤息仍與携乃八宮禁使被廣世之恩章此葉於
朽木水於涸魚惟當竭髓殫力以效報答之悃而
臣妾夫年老病深心長髮短既不能奔走職事以貢
微勞妾亦彫謝靡裨身鬼為隣亦末由追逐宮

娥自服掖庭掃洒之後丘山之恩將何以得報乎惟
有千行感淚河傾雨瀉而已乃起而拜伏而泣雙袖
已童鍾矣太后為之嗟嘆又曰英陽已為吾女夫人
更不可挈去矣崔氏俯伏奏曰臣妾何敢幸敢於
家中乎但母女不得團聚祇誦如天之德是可欠也
太后笑曰不越乎行礼之前也惟夫人勿憂也成婚
之後蘭陽亦托於夫人矣夫人視蘭陽亦加寡人之視
英陽也仍召蘭陽母夫人相見夫人重謝前日之執慢
太后曰聞夫人左右有才女賈春雲可得見乎夫人即召
春雲入朝於殿下太后曰義人也更進之前曰聞蘭

陽之言汝曾夢江淹之錦可能為寡人賦乎春雲
奏曰臣妾何敢唐突於天威之前乎然試欲聞題矣
太后以三人詩下之曰汝能為此語乎春雲未筆硯一
揮而製進其詩曰

報喜微誠祇自知
虞庭幸逐鳳凰儀
秦樓春色花千樹
三繞寧無借一枝

太后覽之轉示兩公主曰吾聞賈女雖才而豈料其
品之至斯也蒲陽曰此詩以鵲自比其身以鳳凰比姐二得
体矣下句疑小女不許相容欲借一枝之棲而集古
人之詩採詩人之意鑄成一絕思妙意精真善竊

孤白裘手也古語云飛鳥依人々自憐之賈女之謂也仍令春雲退身秦氏接顏公主曰此女中書郎華陰秦家女子身春娘同居偕老之人也春雲答曰此無乃作楊柳詞之秦娘子乎秦氏驚問曰娘子仍何人而聞楊柳詞乎春雲曰楊尚書每思娘子輒誦此詩妾亦獲聞之矣秦氏感愴曰楊尚書不忘妾矣春娘曰娘子何為此言也尚書以楊柳詞感之於身見之而流涕咏之則發嘆娘子殊不知尚書之情何耶秦氏曰尚書若有旧情則妾雖不見尚書而死無所恨矣仍言紉扇詩首末春娘曰妾身上劍文

指環皆其日所得也宮人忽來報曰鄭司徒夫人將
還敏矣兩公主復入侍坐太后謂崔夫人曰楊少游
未免當還前日礼幣自當復入於夫人之門而復受
既退之幣頗涉苟且况英陽是吾女兩女婚礼欲并
行於一日夫人許否崔氏伏地曰臣妾何敢自專惟
娘之命矣太后笑曰楊尚書為英陽三抗朝命予亦
欲一瞞之矣諶曰函言反吉待尚書來瞞言鄭小姐
曰病不幸曾見尚書疏中有曰身鄭女相見合色
之日欲見尚書能解曰面否也崔氏承命辭敏小
姐拜送於屏門之外召春雲密授瞞了尚書之謀春

雲曰妾為仙為鬼欺尚書者多矣至再至三亦大
裏乎小姐曰非我也太后有詔也春雲含笑而去此
時楊尚書以白童潭水飲將士氣無前皆願一戰尚
書指授方略一鼓直進賀普才受鳥烟所送之珠知
唐兵已過盤蛇谷大誤方欲請墨而降吐蕃諸將生
縛賀普至唐營而降楊元帥更整軍容入其都城
禁止侵掠撫安百姓登崑崙山立石頌大唐威德遂
振旅奏凱將向京師至真州正當仲秋也山川蕭瑟
天地搖落寒花釀感斷鴈流哀令人有羈旅之
悲矣元帥夜客館懷抱甚惡遙夜漫漫不能假寐

心下自想曰一別京榆三閱春秋堂中鶴髮想非
旧日而扶護疾恙可托何人定省晨昏可期何時鳴劍
之志雖展於今日列昇之眷不及於親闈子職靈矣夫
人道廢矣此古人所以悲風樹之不傳望太行而感
興者也况數年奔走內事無主鄭家親祀難保
無他所謂不如意者十常八九者此也今我復五千
里之地平百萬衆之賊其功亦不為小矣天子必用
封建之典以酬駑駘之勞我若還其職是陳其誠
愿請叶鄭家之婚則或有允俞之望矣念及此
此心東望寬乃就枕而睡一夢遽飛上天門九重

七室宮闕丹碧煌々五彩雲霞光影翳々侍女兩
人來謂尚書曰鄭小姐奉請尚書矣尚書從侍女而
入廣庭弘敞仙花爛熳仙女三人并坐於白玉樓上
其眼色如后妃而雙眉秀清兩眸流彩望々如碧玉
明珠倚疊交映也方偎曲欄手弄瓊葉見尚書至
難座而迎令席而坐上席仙女先問曰尚書別後無
恙否尚書定睛詳見認是昔日論曲之鄭小姐也
驚愕攸倒欲語未語仙女曰今則我已別人間來遊
天上緬悵疇昔如隔兩塵君子雖見妾之父母難
聞妾之音耗矣仍指在傍兩仙女曰此即織女仙君

彼乃戴香玉女與君子有前世之緣願君子毋念
妾身在此兩人先結好約則妾亦有所托矣尚書
望見兩仙女坐末席者面目雖貴而不能記也少
焉鼓角各鳴蝴蝶忽散乃一夢也仍想夢中說話
皆非言兆乃按心自歎曰鄭娘子必死矣不然也我
夢何其不吉耶又自解曰有思者有夢或曰相思之
功而有此夢耶桂蟾月之薦杜鍊師之媒未必非月
老之指而双劍未合九原還屬則所謂天者不可必也理
者不可謖也及函為吉或者我夢之謂乎久之前軍
至京師天子親臨渭橋以迎之楊元帥著鳳條紫金

盛穿黃金頂子甲乘千里大宛馬以御賜白旄黃鉞童鳳旗幟擁前衛後排左列右鎖資普於監車著在陣前威三十六道君長各執琛賁之物隨其後軍威之盛近古所未覩光之人弥亘百里是日長安城中虛無人矣元帥下馬叩頭拜謁上親扶而起慰其遠役之勞獎其大功之遠即下詔於朝廷依郭汾陽故事裂土封王以侈賞典尚書露誠力辭終不受命上重違其恳意下恩旨以楊少游為大丞相封魏國公食邑三萬戶其餘賞賜不可勝記楊丞相隨法駕入關祇肅天恩上即命設太平宴以旌禮遇之恩詔畫其像

自於其隣閣丞相自閣下來鄭司徒家鄭家門族
皆會外堂迎拜丞相各自獻賀丞相先問司徒及
夫人安否鄭十三答曰叔父叔母身雖撐保而
遭妹氏之喪哀傷過節度病頗作氣力比前歲頓
減未能出迎於外堂望丞相身小身同入內堂如何
丞相梓聞是說如癡如狂不能遽問過食頃乃問
曰岳丈遭何之喪耶鄭十三曰叔父本無男子只有一女而
天道益知於斯合境傷懷康有極乎丞相見慎勿出悲憾
之言丞相大驚大憾言才耳流淚已濕錦袍矣鄭生
慰之曰丞相婚媾之約雖同於金石私門不幸大事

已誤望丞相思惟義理勉自排遣丞相拭淚而謝之
身鄭生入謁於司徒夫婦惟欣賀而已不及小姐之天
幘丞相曰小婿幸賴國家之威靈猥受封建之濫賞
方欲納官陳恩以回天聰得成疇昔之約矣朝露先
晞春色已謝烏得存沒之感乎司徒曰彭殤皆
命哀乐有幾天實為之言之何益今日即一家慶會
之日不必為悲楚之言也鄭十三數目丞相止其
言辭故園中春雲迎謁於階下丞相見春雲如見
小姐左肋悲懷餘淚又汪然數行下春雲跪而慰
之曰老爺今日豈老爺悲傷之日乎伏望寬

心收淚俯聽妾言吾娘子本以天仙暫時謫下故
上天之日謂賤妾曰汝自絕楊尚書而復役我矣今
我已弃坐界汝其更故於楊尚書何其左右尚書
早晚還故如念妾而悲懷汝須以妾意傳之曰祀幣
已還則便是行路人也况有前日聽琴之嫵子思念過度悲
哀逾制則是慢君命而循私情貽累德祐已亡之人可
不慎哉且或酌奠墳全或吊哭靈幄則是待我以姦行
之女子豈無憾於地下乎且曰皇上必待尚書之還復
設公主之婚吾聞閼闔之威德合為君子之配匹及
順受君命母陷罪戾是我之望也承相聞言益

切愴然曰小姐遺命雖如此我何能忘悲懷耶況
小姐臨後眷念少游也如此我雖十死而報小姐恩
德難矣仍說真州夢事春雲下淚曰小姐必在玉皇
香案前矣丞相千秋萬歲後豈會合之期哉慎
勿過哀似傷貴体丞相曰此外小姐又有何言乎春
雲曰雖有自言不可以春雲之口仰達矣丞相曰言
宜淺深汝其悉陳春雲曰小姐又謂妾曰我與春
雲即一身尚書若不忘我視春雲如吾而終始勿弃則
我雖入地如親受尚書之恩也丞相尤悲曰我何忍
弃春娘乎况小姐有付托之命我雖以織女為妻

以宓妃為妾誓言不負春娘也

合巹席蘭陽相諱名

獻壽宴鴻月双檀塲

明日天子召見楊丞相下教曰頃者為御妹婚事
太后特下旨朕心亦不平矣今聞鄭女已死而御妹
婚事待卿還朝蓋久矣卿雖思念鄭女死者已矣
卿方少年堂上有大夫人則甘裘之供不可自當況且
大丞相官府女君不可無矣魏國公家廟亞敵不可
闕矣朕已作丞相府及公主宮以待盛禮之日御妹
之婚今亦不可許乎丞相叩頭奏曰臣前後拒逆之
罪宗合斧鉞之誅而聖教荐下玉音春溫臣誠感殞

不知死所前日之累抗口教有所拘於人倫而不獲
已也今則鄭文已亡矣臣詎敢有他意乎但門戶寒
微才術空疎恐不合於駙馬之尊位也上大悅即下
詔於欽天館使擇吉日太史以秋九月望日奏之只
隔數十日矣上下教於丞相曰前日則婚事在於可
否問故不言於卿矣朕有妹兩人皆吳淑非凡骨也
雖欲更求如卿者何處可得乎以是朕恭承太后之
詔欲以兩妹下嫁於卿矣丞相忽憶真州客館之
夢大異於心伏地奏曰臣自被椒掖之懷欲避無路欲
走無地未得置身之所茅功致寇之惧今陛下欲使

兩公主共事一人之身此則自有人國家以來所未
聞者也臣何敢承當乎上曰卿之勲業足為國朝第一
羹鍾不足銘其功也茅土不足償其勞也此朕所以
兩妹事之且御妹兩人友愛之情皆出於天立則相俛
坐則相依每願至老死不相離此太后娘之意也
卿不可辭也且宮人秦氏世家士族也有姿色能文
章御妹視如手足待以腹心欲以為勝於下嫁之日故
先使卿知之矣丞相又起謝時鄭小姐為公主在於
宮中日月多矣事太后以孝以至誠身蒲陽及秦氏
情若同氣敬愛深至太后益愛之婚期既迫役客告

於太后曰當初以蘭陽定次之日冒居上座竊涉僭
越而一向固辭似外於娘之恩眷故屢勉從之而
卒非我意也今故楊家蘭陽若辭第一則興大不可
惟望娘之及醒上忝其情礼正其位次使私分獲安
家法不紊蘭陽曰姐之德性才學皆小女之師也姐
之雖在鄭門小女當如趙衰之讓位既為兄弟之後
豈有尊卑之分乎小女雖為第二夫人自不失帝女
之尊貴而若慕居上元之位則娘之養育姐之意
果安在哉姐之及欲讓於小女則小女不願為楊家
婦也太后問於上之曰御妹之讓出於中恩未聞自

古帝王家貴主有此事也顯娘嘉其謙德成其美
意也太后曰帝言是也乃下教以英陽公主封魏國公
左夫人以蒲陽公主封右夫人以秦氏率大夫之女封
為淑人自古公主婚禮行於闕門之外官府矣是日
太后特令行禮於大內至吉日丞相以蟒袍玉帶身兩
公主成禮威儀之盛祀典之偉不煩道也禮畢八座
秦淑人亦以禮納拜於丞相仍侍公主丞相賜之座
三位上仙齊會一席光搖五雲影照千門丞相雙眸
亂纈九魄超忽只疑身在於黑甜鄉也是夜并英陽
公主聯袂早起問寢於太后太后賜宴皇上及皇后

亦八侍太后終夕鑿歡是夕又昇蒲陽公主并枕第
三日往子秦淑人之房淑人視丞相輒替然垂涕承
相驚問曰今日笑則可泣則不可淑人之淚抑有思
乎秦氏對曰不記小妾可知丞相之已忘妾也丞相
小頃乃悟就執玉手而謂曰君得非華陰秦氏乎彩鳳
無語轉咽拜不出口丞相曰吾以娘子為已作泉下之
人矣果在宮中也華州相失娘家慘禍余欲無言娘
豈欲听自客店逃亂之後何嘗一日不思吾娘子
而只知其死不知其生今日之得遂旧約宗是吾慮
之所未及亦豈娘子之所期乎即自囊裡出示秦

氏之詞秦氏亦探懷中奉呈丞相之詩兩人楊柳詞
依係若相和之日也各把彩牋摧腸叩心而已秦皆承
相惟知以楊柳詞共結旧日之約而不知以綢扇詩得
成今日之緣也遂開小篋出綉扇示丞相仍備陳其
事曰此皆太后娘之及萬歲爺之公主娘之之洪恩
盛德也丞相曰其時避兵於藍田山還向店人則云
娘子沒入於掖庭或云為孀於遠邑或云亦不免幽
禍雖未知的報更無可望不得已求婚於他家而每
過華山渭水之間身如失侶之鴈心若中鉤之魚皇
恩所及雖身會合豈有不安於心者店中初約豈

以小星相期而終使娘子屈於此位慚愧何言秦氏
曰妾之薄命妾亦自知故曾送乳媪於客店也即着
取室則自願為小室矣今居貴主之副位榮也幸
也妾若怨恨則天必厭之是夜同誼新情比前而膏
尤親密矣明日丞相舟蘭陽公主會蔡陽公主房
中閑坐傳盃英陽低拜招侍女請秦氏丞相聞其拜
音中心自動悽黯之色忽上於面蓋曾入鄭府對小
姐彈琴聞其評曲之舞音此容良尤慣矣此日聞英
陽之拜如自鄭小姐口中出也既聞其拜又見其面則
拜亦鄭小姐也良亦鄭小姐也丞相暗想曰世上果

有非兄弟非親戚而酷相類者也吾約鄭氏之婚也意
欲同生而同死矣今我已結伉儷之永而鄭氏孤魂
托於何處耶我欲遠嬾既未一酹於其墳又孤一哭
於其殯吾負鄭娘多矣存於中者外於外又泪汪
欲滴鄭氏以水鏡之心豈不知其懷抱間事乎乃
整衽而問曰妾聞之主辱臣死主憂臣辱女子之事
君子如臣之事君今相公臨觴忽慙不樂敢問其
故丞相謝曰小生心事當不諱於貴主矣少將曾祖
鄭家見其女子矣貴主拜音容良恰似鄭氏女故
觸目興思悲形於色遂令貴主有疑貴主勿懼也

英陽聽訖顏頰微赤忽起入內良久不出使侍女請之侍女亦不出蘭陽曰姪之太后娘之所寵愛也性品頗驕傲不如妾之殘劣也相公比鄭玄於姐之姐以此有未受之心丞相即使秦氏謝罪曰少游被酒因醉妄言貴主若出來則少游當如晉文公請囚矣秦氏又而出來無所傳之言丞相曰貴主有何語秦氏曰貴主怒氣方峻言頗過中賤妾不敢傳矣丞相曰貴主過中之言非淑人之德也須細傳之秦氏曰英陽公主有教曰妾雖殘劣即太后娘之寵女鄭玄雖奇不過為閭閻間賤微女子礼曰式路馬此非馬

之敬也敬君父之所乘也君父之馬尚且敬之况君
父所嬌之女子乎相公若敬君父而尊朝廷也固不可
以妾比之於鄭女况且鄭氏曾不顧念自矜其色每
相公接言語論琴曲則不可謂持身有礼也其濫可
知矣自傷婚事之蹉跎身致幽齏之疾病終至夭折
於青春亦不可謂多福之人也其命最奇矣相公何曾
比余於是乎昔魯之秋胡以黃金戲採桑之女其妻
即赴水而死妾何可以羞顏對相公乎不願為妾行
人之妻也且相公記其顏面於已死之後下其拜音
於久別之餘此又挑琴於卓女之堂偷香於賈氏之

室其行之汚近於秋胡妾雖不能效古人之投水自
此誓不出閨門之外終身而死矣蘭陽性質柔順
不與我同惟願相公身蘭陽偕老丞相大怒於心曰天
下安有以妾子而怙勢如英陽者乎果知為駙馬之
苦也謂蘭陽曰我身鄭女相遇自有曲折矣今英陽
反以淫行加之於我無損而但辱及於既骨之人是
可歎也蘭陽曰妾當入去蘭諭姐之矣即回身而入
至日暮亦不肖出來灯燭已張於房闥矣蘭陽使侍
婢傳語曰妾游說百端姐終不回心妾當初身姐
、結約死生不相離苦盡及相同以矢言告之於天地

神祇姐々若終老於深宮則妾亦終老於深宮姐々
若不及於相公則妾亦不及於相公望相公就淑人
之房穩度今夜丞相怒膽撐腸堅忍不泄而虛惟
冷屏亦甚矣聊斜倚寢床直視秦氏々即秉燭
道守丞相故寢房燒龍香於金爐展錦衾於象床
謂丞相曰妾雖不敏嘗聞君子之風礼云妾御不敢
當夕今兩公主娘々皆入內及妾何敢陪相公而經
此夜乎惟相公安寢當退去矣即雍容步去丞相
以視執為苦雖不啻止而是夜景色頗冷淡矣遂
垂幌就枕反側不安自語曰此輩結倘挾謀侮弄

夫我豈有哀乞於彼哉我昔在鄭家花園晝則每
鄭十三大醉於酒樓夜則與春娘對燭飲酒無一日
不閑無一事不快矣今為三日駙馬已受制於人乎
心甚煩惱手拓紗窓河影流天月色滿庭乃曳履
而出巡簷散步遠望英陽公主寢房繡戶玲瓏銀
缸熒明丞相暗語曰夜已深矣宮人何至今不寐乎
英陽怒我而入送我於此或者已啟於寢室乎恐出
是音私趾輕步潛進窓外則兩公主談笑之聲音博
陸之拜出於外矣暗從櫺櫺而窺之則秦淑人坐
兩公主之前每一女子對博局祝紅呼白其女子轉

身挑婦正是賈春雲也元來春雲欲觀光於公主
大札來宮中已累日而藏身掩跡不見丞相故承
相不知其來矣丞相驚許曰春雲何至此耶必
公主欲見而招來也秦氏忽改局設馬而言曰既無
賭物殊覺乏味當與春娘爭賭矣春雲曰春雲亦
貧賤女也勝則一器酒肴亦幸矣淑人長在貴主之
側視彩錦如麈尾以珍裘為藜藿欲使春雲以何
物為賭乎彩鳳曰吾不勝則吾一身所佩之香囊
之飾從春雲所求而身之娘子不勝從我請也是事
於娘子固無所費也春雲曰所欲請者何事所欲

聞者何語彩鳳曰我頃聞兩位貴主私語春娘為仙
為鬼以欺丞相云而我未得其詳娘子負則以此事
皆為古談而說身我也春雲乃推局向英陽公主而
曰小姐小姐小姐平日愛春雲可謂至矣何以為此可笑
之說悉陳於公主乎淑人亦既聞之宮中有耳之人孰
不知之春雲自此以何面目立乎彩鳳曰春娘子吾公
主何以為春娘子之小姐乎英陽貴主即吾大丞相
夫人魏國公文君年齒雖少爵位已高豈可復為
春娘子之小姐乎春雲曰十年之口一朝難食爭花
鬪卉宛如昨日公主夫人吾不畏也仍以此而笑英陽

公主問於英陽曰春雲話尾小妹亦未及聞之丞相其
果見欺於春雲乎英陽曰相公之見欺於春雲者多
矣無薪之突烟豈生乎但欲見其恒怯之狀矣臣願太
甚不知惡鬼古所謂好色之人色中餓鬼者果非誣
也鬼之餓者豈知鬼之可惡乎一座皆大笑丞相方知
英陽公主之為鄭小姐也如逢地中之人徒切驚倒
之心欲直入洞窻突入而旋止曰彼欲瞞我亦瞞彼矣
乃潛啟於秦氏之房披衾穩宿天明秦氏出來問於
侍女曰相公已起否侍女對曰未也秦氏久立於帳外
朝旭滿窓旦饌將進而丞相不起時有呻吟之聲秦氏

進問曰丞相有不安節乎丞相忽睜目直視有若
不見人者且往之作譖言秦氏問曰丞相何為此譖
語耶丞相慌亂錯莫者久忽問曰汝誰也秦氏曰承
相不知妾字妾即秦淑人也丞相曰秦淑人誰也
秦氏不荅以手撫丞相之頂曰頭部頗溫可知相公
有不平之候矣然一夜之間疾何疾也丞相曰我身鄭
女達夜相語於夢中我之氣候安得平穩乎秦氏
更問其詳丞相不荅翻身轉臥秦氏切問使侍告
于兩公主曰丞相有疾速臨診視英陽曰昨日飲酒
之人今豈病乎不過欲使吾輩出頭也而已秦氏忙

八告曰丞相神氣恍惚見人不知猶向暗裡頻吐狂
言奏於聖上召大醫治之如何太后聞之召公主責之
曰汝輩之瞞戲丞相亦已過矣而聞其疾重不即出
見是何事也是何事也急出問病之勢若重促召太
醫中術業最妙者而治之英陽不得已身蘭陽
詣丞相寢所留堂上先使蘭陽及秦氏入見丞相見
蘭陽或搖双手或瞑而瞳勿若不相識者始作喉間
之聲曰吾命將盡矣要身英陽相決英陽何往而不
來乎蘭陽曰相公何為此言乎丞相曰去夜似夢非夢
聞鄭氏來我而言曰相公何負約耶仍盛怒呵責

以真珠一掬身我受而吞之此宋凶徵也閉目則鄭女
壓我之身開眸則鄭女立我之前此鄭女怨我之益
信而奪我之脩期也我何能寧命在照刻間矣欲見
英陽者蓋此也言未已又作昏困漸盡之形面向壁又
卧胡亂之說蘭陽見此乳止不得不動而憂慮大起
出言於英陽曰丞相之病似出於憂疑非姐不可醫
矣仍言病狀英陽且信且疑踟躕不入蘭陽攜手同
入丞相猶作謔語而益非向鄭氏之說也蘭陽高拜
曰相公相公英陽姐來笑開目而見之丞相乍乳頭頻
揮手有欲起之狀秦氏就身扶起坐於床上丞相向而

公主而言曰少將偏家異勢高位貴主結親方欲同
室而同穴矣有若拉我而去者將不得久留矣英陽曰
相公識理之人也何為浮誕之言也鄭氏設有殘魂餘
魄九重四遠百神護衛渠何能入乎丞相曰鄭女方在
吾傍何以曰不敢乎蘭陽曰古人見盂中弓影而有
成疑疾者恐丞相之病亦以弓而為蛇也丞相不答但搖
手而已英陽見其病勢轉劇不敢終諱乃進坐曰承
相只念死鄭氏而不欲見生鄭氏乎相公苟欲見之妾即
鄭氏瓊貝也丞相佯若不信曰是何言也鄭司徒只有
一女而死已久矣死鄭女既在吾之身過則死鄭女之

外豈有生鄭女乎不死則生不生則死人之常也一人之
身或謂之死或謂之生則死者為真鄭氏子生者為真
鄭氏子生固真也死則妄也死固真也生則誕也貴生
之言言不信也蒲陽曰吾太后娘以鄭氏為養女封
為英陽公主并妾同事相公英陽姐即當日聽
琴之鄭小姐也不然姐何以身鄭氏無毫髮棄
也丞相不荅微作呻吟之聲忽昂首作氣而言我
在鄭家之時鄭小姐婢子春雲使喚於我矣今有一
言欲問於春雲亦何在乎吾欲見之耳蒲陽曰
春雲為謁英陽姐入宮屬耳春雲亦憂丞相
之疾來候英陽自外即入謁曰相公貴体少康乎承

相曰春雲獨留餘皆出兩公主及淑人退立於欄頭
丞相即起梳洗整其衣冠使春雲請三人春雲含笑
而出謂兩公主及秦淑人曰相公邀之矣四人同入丞相
戴華陽巾著宮錦袍執白玉如意倚案席而坐
氣像如春風之浩蕩精神如秋水之澄徹文彩非似
病起之人矣鄭夫人方悟見賣微笑低頭更不問病
蘭陽問曰相公之氣今則如何丞相正色曰少將見
近來風俗甚恠婦女征徭欺瞞家夫少將職在大臣
之列每求規正之術而未得其道憂勞成病昔疾令
愈不足以煩公主慮也蘭陽及秦氏惟微笑而不答

鄭夫人曰是事非妾所知相公如欲醫疾仰稟
于太后娘丞相心不勝竊始乃解笑曰吾身亦只
卜後生之相逢矣今日我在夢中而亦不知夢耶鄭
氏曰此莫非太后娘之于視之仁皇上陛下并育之恩
蒲陽公主之德惟錢骨銘心而已豈可叨所可容謝哉
仍細陳顛末丞相謝於公主曰公主盛德宗簡策上
所未覩者也少將涼無酬報之路惟期益加敬服之
誠不替鍾鼓之乐也公主稱謝曰此蓋姐之微儀亦德
感回天心妾何身哉時太后招宮人問病狀乃知托
病之由大笑曰我固疑之矣乃召見丞相問公主亦

在坐矣太后問曰固丞相身既死之鄭玄續已絕之
佳緣不可多一言賀也丞相俯伏對曰聖恩再造化
同大臣雖摩頂旋踵瀝膽露肝難報其萬一矣太后
曰吾直戲耳豈曰恩也是日上受群臣朝賀於正殿
群臣奏曰近者景星出甘露降黃河清年穀登三
鎮節度納地而朝吐蕃強胡革心而降此皆盛德所
致也上謙讓故功於群臣又奏曰丞相楊少將近
作銅龍樓上驕客吹玉簫而調鳳凰久不下於秦樓
玉堂公務殆將闌矣上大笑曰太后娘連日引見
此少游所以不敢出也朕近當面諭使之就職矣明

日楊丞相就朝堂理國政遂上疏請暇欲將母而來其疏曰
丞相魏國公駙馬都尉臣楊少游頓首百拜上言
于皇帝陛下伏以臣即楚地編戶之民也生事不
過數頃字業止於一經而老母在堂菽水不繼欲
營升斗之祿以儲甘毛之供不揣寸分猥蒙鄉貢
方臣之躋履赴京老母臨行送之曰門戶殘矣家
業罄矣堂構之責十口之命皆付於汝之一身汝
其力学決科以顯父母是吾望也而祿仕太暴則
躁競之刺與官職太驟則負乘之患生汝其戒之
臣敢受母訓銘在心肝而證以幼少之年幸值叨

名之會立朝數年名位揚赫金玉王堂世稱華貴而
臣既冒據黃麻紫誥必須全才而臣又添叨奉綸南
討強藩屈膝受命西征函酋束手臣本白面一書生
也是豈臣能立一策辦一謀而致此哉莫非皇威所
及諸將效死而陛下乃反獎其微勞褒以重爵臣心
之愧惕惶惑有不可論而老母所戒躁競之刺有乘患
不幸當之矣至於錦繡抄簡尤非閭巷賤身所敢
當者而聖命勤摯懇恩荐加臣逃遁不得冒沒承順
豈不足以辱國家而羞當世乎嗚呼老母之所期於
臣者初不過子寸廩而已臣之所望於國者本不

外於一官而已。今臣居將相之位，挾公侯之富，奔走王事，不遑將母。臣偃處丹碧之室，而臣母則僅掩茅茨；臣坐享太牢之食，而臣母則不免麤糲。居處飲食，母子絕異。是以貴富處身，而以貧賤待母人，倫齊矣。子職隨矣。況臣母年岭已高，疾病沉篤，無他子女可以扶護者。而山川遼濶，信使阻絕，消息亦不能以時相通。不待陟屺望雲，而肝腸已寸斷無餘矣。今幸國家無事，官府多閑，伏乞陛下諒臣危迫之情，察臣終養之願，特許數月之暇，使之暇省先墓，將皤老母，父子同居，歌詠。

聖德得以盡灑滅之兵及哺之誠則臣謹當彌竭
移孝之忠拉言報陛下之恩矣伏乞陛下矜憫焉
上覽之歎曰孝哉楊少游也特賜黃金千斤綵
帛八百匹改爲老母壽且令羣母過返丞相入闕
祇肅拜辭於太后、賜賚金帛倍徙於皇上恩
典矣退身而公主及秦賈兩娘相別行到天津鴻月
而妓因府尹是通已來待於客館丞相笑謂而妓曰
吾之此行乃私行非王命也而娘何以知之鴻月曰
大丞相魏國公駙馬都尉之行深山窮谷亦皆奔
走聲動妾亦雖蟄於山林寂寥之地豈無耳目

乎况府尹老爺敬待妾亦亞於相公之來不敢
不報昨年相公奉使過此妾尚有萬丈之光輝今
相公位益崇而名益著臣妾之榮亦轉加百層矣
聞相公娶兩公主為女君未知兩位公主能容妾
亦否丞相曰兩公主一則乃聖天子御妹一則乃鄭
司徒女子太后取鄭氏為養女而即桂娘所薦也
鄭氏身桂娘有汲引之恩且身公主俱有及人之仁
容物之德豈非兩娘之福乎鴻月相顧而賀丞相
身而入經夜行到故鄉初以十六歲書生雄親遠
遊及其來觀擁大丞相之軒車彈魏國公之印綬

重之以駙馬之豪貴四年間所成就者何如耶八
謁於母夫人柳氏執其手而拊其背曰汝真吾兒楊
少游耶吾不能信也當昔誦六甲賦五言之時豈
知有今日榮華也喜極而淚下也丞相把立名成功之
終始娶室下妾之顛末悉告丘餘柳夫人曰汝父
親每以汝為大吾門者惜不令汝父親見之也丞相
省祖先丘墓以賞賜金帛為大夫人設大宴獻壽
請宗族故旧隣里燕飲十日陪大夫人登程諸路方
伯列邑守宰輻輳護行光彩輝映於一方矣過洛
陽分付本州招鴻月兩妓還報曰兩娘子同向京師

已有日矣丞相頗以交違為悵缺至皇城奉大夫人
於丞相府中詣闕肅謝兩宮引見賜賚金銀綵
段十車俾為大夫人壽請滿朝卿設三日大酺以娛
之丞相擇吉日陪大夫人移入於御賜新第園林
臺沼亭榭宮宇下皇居一亦鄭夫人蘭陽公主行
新婦之礼秦淑人賈孺人亦備礼謁見幣物之盛
礼貞之恭足令大夫人敷和氣聳耳歡心也丞相既承
壽親之命以恩賜之物又設大宴三日兩宮賜梨苑
之乐移御厨之饌賓客傾朝廷矣丞相具彩服昇
兩公主高擎玉盃以次獻壽柳夫人甚乐宴未罷閤

人入止門外有兩女子納名於大夫人及丞相座下
矣丞相曰必鴻月兩姬也以此意告於大夫人即契
兩妓叩頭拜謁於階前公賓皆曰洛陽姝顰月河北
狄驚鴻標名久矣果絕艷非揚相風流何態至此承
相命兩妓各奏其芸鴻月一時齊起曳珠履登瓊筵
拂藕腸之輕衫飄石榴之彩袖對舞霓裳羽衣之曲
落花飛絮撩亂於春風雲影雪色明滅於錦帳漢
宮飛燕再生於都尉宮中金谷綠珠却立於魏公堂
上柳夫人西公主以錦繡縑帛賞賜兩人秦淑人身
顰月曰相識也話曰論情一喜一悲鄭天人手把一

相別勸桂娘以酬薦進之恩柳夫人謂丞相曰汝輩
進謝於躋月而忘我從妹子不可謂不背本者也承
相曰少子今日之樂皆鍊師之德也況母親既入京
師雖微下教固欲奉請矣即送人於紫清觀諸女冠
云杜鍊師入蜀三年尚未啟矣柳夫人甚恨之焉

九雲夢卷之六

樂遊園會攬闔春色

油碧車詔攜玄風光

鴻月八揚府之後承相待人日益多矣各定其居處
正堂曰慶福堂夫人居之慶福之前曰燕喜堂左
夫人英陽公主處之慶福之西曰鳳簫宮右夫人蘭
陽公主處之燕喜之前疑香閣清和樓承相處之時
設宴於此其前太史堂礼兵堂丞相接賓客聽公事
之處也鳳簫宮以南尋興院即淑人秦彩鳳之室也
燕喜堂以東迎春閣即孺人賈春雲之房也清和樓
清和樓東西皆有小樓綵窓朱欄蔽聲掩暎周回作

行閣以接於清和樓。凝香閣東曰賞花樓，西曰望月樓。桂
扶西姬各占其一樓。宮中樂妓八百人，皆天下有色有
才者也。分作東、西部，各四百人。桂蟾月主之，右部
四百人扶驚鴻掌之。教以歌舞課，以管絃。每月會清
和閣，較兩部之才，丞相陪大夫人，寧兩公主親自亦
芽以賞罰。勝者以三盃酒賞之，頭押彩花一枝，以為
光榮。負者以一盃冷水罰之，以墨筆畫一點於額上，
以愧其心。以此衆妓之才日漸精熟。魏府越宮安樂
為天下最。雖梨園弟子不及於兩部矣。一日兩公主身
詣娘陪大夫人而承相持一封書自外，軒而入，授蒲陽。

公主曰此即越王之書也公主展看其書曰

春日清和丞相鈞休曼福頃者國家多事公私無暇樂遊原上不見駐馬之人昆明池頭無復泛舟之戲遂令歌舞之地便作蓬蒿之場長安父老每說祖宗朝繁華古事往有流涕者殊非太平之氣像也今賴皇上盛聖丞相偉勳四海寧謐百姓安樂復聞元天寶間樂事即今日其會也况春色未暮天氣方和芳花顚柳能使人心駘蕩美景賞心俱在此時矣願與丞相會在樂遊原上或現獵或听樂補張昇平盛事丞相若有意於此即約日

相報使寡人隨鹿

公主見畢謂丞相曰相公知越王之意乎丞相曰有何深意不過欲賞花柳之景也此固遊閑公子風流事也公子曰相公猶未盡知也此兄所好者惟美色風乐其宮中絕色佳人非一二而近聞所得寵姬即武昌名妓王燕也越宮美人自見王燕魂喪魄補以無益嬖母自外可知其才身兒獨步於一代也越王見聞吾宮中多美人欲效王愷石崇之相較也丞相答曰我果從見矣公主先獲越王之心也鄭夫人曰此雖一時遊戲之事不必見屈於人也目鴻月而謂之曰軍兵雖

養之十年用之在一朝茲事勝負都在於兩教師掌
握中矣汝輩須努力焉蟾月對己賤妾恐不可敵也
越國風乐擅於一國武昌王燕鳴於九州越王身下既
有如此之風乐又有如此之義色此天下之強敵也
妾亦以偏師小卒紀律不明旗鼓不整恐未及交鋒
便生倒戈之心也妾亦之見笑不足関念而只恐貽
羞於吾府中也丞相曰我身蟾娘初遇於洛陽也蟾
娘祇有青樓三絕色而王燕亦在其中必此人也然青
樓絕色只有三人而今我已得伏龍鳳雛何畏項羽
之一范增乎公言越王姬妾中美色非掃一王燕也

蟾月曰越宮中於其聰而聽其頰者無非公出草木也
有走而已吾何敢當哉願娘之向策於狄娘妾本未
膽弱聞此言便覺歌喉自瘖恐不能唱曲也驚鴻情
然曰蟾娘子此果真說話耶吾兩人橫行於閩東七十
餘州擅名之妓乐無不听之鳴世之美色無不見之
此膝未曾屈也何可遽讓於玉燕乎世有傾城傾國之
漢宮夫人為雲為雨之楚臺神女或有一毫自斂之
心不然彼玉燕何足憚哉蟾月曰鴻娘外言何其太
容易耶吾輩曾在閩東所叅者大則太守方伯之
宴小則真率俠客之會未遇強敵固其宜也今越

王莽下生長於大內萬玉叢中眼目甚高評論太峻
所謂觀太山而泛滄海者也丘垤之微消流之細豈
入於眼孔乎此以孫吳而為敵身資育而斷力非庸
將孺子所抗也況王燕即帷幄中張子房也能決
勝於千里之外何可輕之今鴻娘徒為趙括之大談
吾見其必敗也仍告丞相曰狄娘有自多之心妾請
言狄娘之短處狄娘之初從相公盜騎燕王千里馬
自稱河北少年欺相公於邯鄲道上使鴻娘苟有婢
妍嫋娜之態則相公豈以男子知之乎且承恩於相
公之日乘夜之昏假妾之身此所謂因人成事者也

今對賤妾有此誇大之言不亦可笑乎驚鴻必吞信
乎人心之不可測也賤妾之未從相公也託之如月
姮娥今乃毀之如不直一錢者此不過丞相待妾過
於蟾娘故蟾娘欲專相公之寵有此妬忌之言也蟾
娘及諸娘子皆大笑鄭夫人曰狄娘之纖弱非不足也
自是丞相一雙眸子不能清明之整鴻娘名色不必此而
低也然蟾娘之言蓋是確論女子以男服欺人者必在
女子之姿態也男子以女搖瞞人者必欠丈夫之氣骨
也皆因其不足處而逞其詐也丞相大笑曰夫人此
言蓋弄我也夫人一雙眸子亦不清明能下琴曲而

不能卡男子此有耳而無目也七宮無一則其可謂
全人乎夫人雖謔此身之殘考見我凌烟閣畫像者
皆稱形體之壯威風之猛矣一座又大笑鑾月曰方
身勁敵對陣豈可徒為戲談不可全恃吾兩人賈孺
人亦同往如何越王非外人淑人亦何嫌之有秦氏
曰桂狀兩娘若入於女進士場中當效一寸之力矣
歌舞之場安用妾哉此所謂駟市人而戰也桂娘必
不能成功也春雲曰春雲雖無歌舞之才惟妾一身
貽笑於人則不過為妾身之羞豈不欲觀光於盛會
會哉妾若隨去則人必指笑曰彼乃大丞相魏國公

之妾也鄭夫人及公主之媵也然則此貽笑於相公也
貽憂於兩嫡也春雲決不可往矣公主曰豈以春娘之
去而相公被笑於人我亦因君而有憂乎春雲曰干
鋪彩錦之步障高褰白雲之帳命人皆曰楊丞相寵
妾賈孺人來矣駢肩接武爭先縱觀及其移步登筵
乃蓬頭垢面也然則人皆大驚大叱以為楊丞相有郤
都子之病也此非貽笑於相公乎至於越王來下平生未
嘗見累穢之物見妾必嘔逆而氣不平矣此非
貽憂於娘乎公主曰甚矣春娘之譌也春娘昔者
以人而為鬼今欲以西施而為無益春娘之言是足

可信也乃問於丞相曰。合書以何日為期乎。丞相曰。約以明日會矣。鴻月大驚曰。兩部教坊猶未下令。勢已急矣。可奈何哉。即召頭妓而言曰。明日丞相身。越王約會於京遊原。兩部諸妓須持乐器飾新粧。明曉陪丞相行矣。八百妓女一時聞令。皆理容。晨冒執晄習。示為明日計矣。翌曉天明。丞相早起。著戎服。佩弧矢。乘雪色千里崇山馬。外獵士三千人。擁向城南。蟾月驚鴻。彫金鏤玉。綴花栽葉。各亭部妓結束。隨行。并乘五花之馬。跨金鞍。跼銀鐙。橫拖珊瑚之鞭。輕攬瑣珠之響。昵隨丞相之後。八百紅粧。皆乘駿驕。擁

鴻月左右而去中路逢越王、軍容文斥是身承
相之行并駕矣越王身丞相并鑣而行問於丞相曰
丞相所騎之馬何國之種也丞相曰出於大宛國也
大王之馬亦似宛種也越王曰然此馬之名千里浮
雲駘去年秋陪天子獵於上林天廐萬馬皆追風
逸足而各追及於此者即今張駢馬之槐花駘李將
軍之烏騅馬皆稱龍種而此此馬皆駘也丞相曰
去年討蕃時深險之水斬截之壁人不能看是而
此馬如踏平地未嘗一蹶少游之成功宗賴此馬之
力杜子美所謂與人一心成大功者非耶少游班師之

後爵品驟崇職務亦內穩乘平輜緩行坦途人并
馬俱欲生病矣請身大王揮鞭一馳較健馬之快步
試旧將之餘勇越王大喜曰亦吾意也遂分付於侍
者使兩家賓客及女乐散待於幕次正欲取鞭策馬
矣適有大鹿為獵軍所逐掠過越王之前王使馬前
壯士射之於是众矢皆外皆不能中大王怒躍馬而
出以一矢射其左脅而殪之众軍皆呼千歲丞相稱之
曰大王神弓無異汝陽王也王曰小技何足稱乎我欲見
丞相射法亦可試否言未訖天鵝一雙適自雲間飛
來諸軍皆曰此禽最難射也宜用海東青也丞相

笑曰汝姑勿放即抽箭翻身仰射中鵝眉而墜於馬
前越王大喜曰丞相妙手今之春由已也兩人遂揮鞭一
哨兩馬奔出星流電邁神行晃閃瞬息之間已涉
大野而登高丘矣按唐并立周覽山川領畧風景
仍論射法鈞術婉々不止侍者始追及以所獲蒼鹿
白藕盛銀盤而進之兩人下馬披草而坐拔所佩寶刀
割肉炙啗互勸深盃遙見紅袍兩官飛馬而來一隊
從人隨其後蓋自城中而出也一人疾走云告曰西虜宣
醢矣越王徃候幕中而大監酌御賜黃封美酒以勸
兩人仍授童鳳彩箋一封兩人盥手跪伏可見以大獵

郊原為題而賦進矣兩人頓首四拜各賦四韻一首
付黃門而進之丞相詩曰

晨馳壯士出郊垌
劍若秋蓮矢若星
帳裡群娥天下白
馬前雙翮海東青
恩分玉醴爭含感
醉拔金刀自割腥
仍憶去年西塞外
大荒風雪獵王庭

越王詩曰

蹀躞飛龍閃電過
御鞍鳴鼓立平坡
流星勢疾蹙蒼鹿
明月形崩落白鵝
殺氣能教豪真散
聖恩留帶醉顏酡
汝陽神射君休說
爭似今朝得雉多
黃門拜辭而啟於是兩家賓客以次列坐庖人進饌

釘鉅生香駝駱之峰腥之唇出於翠釜南越芳茶支
永嘉甘柑相溢於玉盤王母瑤池之宴人音見者漢武柏
梁之會事已古矣不必強援兩比之人間之珍品異著
蔑有加於此者女樂數千三四圍羅綺成帷環珮
如雷一束纖腰爭妬垂楊之枝百隊嬌容欲奪烟
花之色豪綠哀竹沸曲江之水冽唱繁音動終
南之山酒半越王謂丞相曰小生過蒙丞相厚養而
區區微誠益以自效隼來小妾數人欲賄丞相一歡
請召至於前或歌或舞獻壽丞相何如丞相謝曰
少將何敢五大王寵姬相對乎妾恃姻婭之誼敢

有僭越之計矣少游侍妾數人亦有為觀盛會
而來者少游亦欲呼來使舁大王侍妾各奏長技以
助餘興王曰丞相之教亦好矣於是蟾月驚鴻及越宮
四美人承命而至叩頭於帳前丞相曰昔者寧王畜一美人
名曰芙蓉太白愚於寧王只聞其聲不得見其面今
少游能見四仙之面所得比太白十陪矣彼四美人姓名
云何四人起而對曰妾等即金陵杜雲仙陳留少蔡
兗武昌萬子燕長安胡英也丞相謂越王曰少游曾
以布衣遊於兩京間聞王燕娘子之盛名如天上人
今見其面索過其名矣越王亦聞知蟾月兩人姓名

乃曰此兩人天下之所共推者而今者皆入於承
相之府可謂得其主矣未知丞相得此兩人於何
時乎丞相對曰桂氏少游赴臯之日適至洛陽京
自從之狄女曾入於燕王之宮少游奉使燕國也
狄女抽身隨我追及於復路之日矣越王掩掌笑曰狄娘
子之俠氣非楊家紫衣者可比也然狄娘子從相公之
日相公賤是翰林且受王節則憐鳳之瑞人皆易見
桂娘子昔當相公之窮因能知今日之富貴所謂
識宰相於坐埃者也尤亦奇也未知丞相何以得逢於
客路乎丞相笑曰少游追念其時之事誠可哂也下

士窮儒一丐一童同閑遠路為飢火所迫過飯村店
之濁醪行過天津橋上適見洛陽才子數十人大張
娼樂於樓上飲酒賦詩少游以弊衣破巾詣其座上
蟾月亦在其中雖諸生奴僕未有如少游之疲弊者而
醉興方濃不知慚愧拾掇荒蕪之詞不知其詩意何如
句格何如而桂娘拈出其詩於众篇之中歌而咏之
蓋座中初約諸人所作若入於桂娘之歌者則當讓
與桂娘於其人故不敢每少游相爭此亦緣也越王
大笑曰承相為兩場壯元吾以為天地間快樂之事
是事之快高出於壯元上也其詩必妙也可得聞歟

丞相曰醉中卒甫之作何能記之王謂蟾月曰丞相雖
已忘之娘或記誦否蟾月曰賤妾向能記之未知紙
筆寫呈乎以歌曲奏之予王尤喜曰若無聞娘

子之王拜則尤悅矣蟾月就前以過雲之舞歌以奏
之滿座皆為之動容王大加稱服曰丞相之詩才蟾
月之絕色清歌足為三絕也茅三詩所謂花枝羞殺
玉人粧未吐纖歌口已香者能復出蟾娘當復大白
退步也近世之蘇句歸章抽黃批白者安敢窺其
藩籬乎遂滿酌金鍾以賞鴻月兩人再越王宮四
美人迭舞交歌獻壽賓主真天生敵年少無忌義而

况王燕本每鴻月將名其餘三人雖不及於王燕亦
不遠矣王頗自慰喜而已醉甚止巡舟賓客出立
帳外見武士擊刺奔突之狀王曰美女騎射亦甚可
現故吾宮中精熟弓馬者有數十人矣丞相府中
美人亦及有自北方來者下令調外使之射雉逐兔
以助一場歡笑如何丞相大喜命揀能為弓馬者
數十人使舁越宮娥賭勝驚鴻起告曰雖不習操弧
亦慣見他人之馳射今日欲暫試之矣丞相喜則解所
佩弧弓驚鴻執弓而立謂諸美曰雖不能中願諸娘勿
笑也乃飛上於駿馬馳突於帳前適有赤雉自草

開騰上驚鴻乍轉纖腰執弓鳴絃五色彩羽倏落於
馬前丞相越王擊掌大噱驚鴻轉身還馳下於帳外
穩步就座諸美人皆稱賀曰吾輩虛做十年工夫矣
蟾月內念曰吾兩人雖不讓於越宮女被乃四人吾
則一雙孤單甚矣恨不拉春娘而來也歌舞雖非春
娘之所長其艷色美談豈不能壓倒雲仙輩乎咄
不已矣忽騁矚則兩美人自野外驅油壁車轉行於
綠陰芳草之上稍之前進矣俄到帳門之外守門者
自越宮來乎從魏府至乎御老曰此車上兩娘即
楊丞相小室適有些故初未偕來矣門卒入告於承

相曰曰是必春雲欲覩光而來行色何其太簡耶
即命召入兩娘子捲珠箔自車中而出在前者沈麝
相在後者苑是夢中所見之洞庭童女也兩人俱進
承相座下叩頭拜謁承相指越王而言曰此越王姝
一也汝輩以礼謁之兩人礼畢承相賜座安身鴻月
同坐承相謂王曰彼兩人征伐西蕃時所得也近因
多事未及率來必聞少將身大王同乐欲覩盛會而
至矣王更見兩人其色身鴻月鴈行而縹緗之態超
越之氣似加一節矣王大異之越宮美人亦皆顏如
灰色矣王問曰兩娘子何姓名也何地人耶一人對曰

小妾烏烟姓沈氏西涼州人也一人又對曰小妾凌
波姓白氏曾居蒲湘之間不幸遭變避地西過今從
相公而來耳王曰兩娘子殊非地上人也能解管絃
否烏烟對曰小妾塞外賤妾未嘗聞絲竹之舞將以
何技以娛大王乎但見時多事浪學劍舞而興乃軍
中之戲恐非貴人所可見也王大喜謂丞相曰玄宗
朝公孫大娘劍舞鳴於天下其後此曲遂絕不傳於
世我每咏杜子美詩而恨不及一快覩也此娘子能
解劍舞快莫甚焉身承相各解贈所珮之劍烏烟捲
袖解帶舞一曲於金盞之上倏閃揮霍縱橫頓挫

紅粧白刃炫幻一色若三月飛雪亂洒於樨花叢上
俄而舞袖轉急鈎鋒愈疾霜雪之色忽滿帳中烏霜
一身不復見矣忽有一丈青虹橫亘天衢颯颯寒飈
自動於樽烈之間座上皆骨冷而髮竦梟烟欲盡所
學之術恐驚動越王乃罷舞擲鈎再拜而退王乃定
神謂梟烟曰世人鈎舞何能臻此神妙之境我聞似
多能鈎術娘子得非其人乎梟烟曰西方風俗好以兵
器作戲故妾童稚之年雖或學習豈有仙人之奇術乎
王曰我還宮中當擇諸姬中便捷善舞者而送之望娘
子勿憚教授之勞梟烟拜而受命王又向於凌波曰娘

閨於暗塵之外長安士女聚觀如堵百歲老翁垂
淚而言曰我昔髮未總時見玄宗皇帝幸華清宮
威儀如此不圖垂死之日復見太平景像也此時
兩公主每奉賈兩娘陪大夫人正待丞相之還
丞相上堂引沈裊烟白凌波現於大夫人及兩
公主鄭夫人曰丞相每言得賴兩娘子急難之恩
幸成數千里拓土之功故吾每以曾未見為恨矣
兩娘之來何太晚耶烟波對曰妾亦遠方鄉閭
之人也雖蒙丞相一顧之恩惟恐而夫人不虛一
席之地未敢即踵於門下矣頃入京師得聞於
行路則皆稱兩公主有明雖高水之德

化被疎賤恩覃上下云故方欲有偕進謁之際適值
丞相觀獵之時叨忝盛事獲承下誨安亦之幸也公
主笑謂丞相曰今日宮中花色正滿相公必自詫風
流而此皆吾兄弟之功也相公知之乎丞相大笑曰
俗云貴人喜言言非妄也彼兩人新到宮中大畏公
主威風有此諛言公主乃欲為功耶一座譁然大笑
秦賈兩娘子問於驤月兩人曰今日宴席勝負如何
驤鴻荅曰驤娘笑妾大言矣妾以一言使越宮奪氣
諸葛孔明以尺舸入江東棹三寸之舌說利害之機
周公瑾魯子敬輩惟口呿喘息而不敢吐平原君八

楚定初十九人皆碌。無成事使趙重於九鼎大
呂者非毛先生一人之功乎。妾志大故言亦大之言。
未必無宗也。問於蟾娘則可知。妾言之非妄也。蟾月
曰。鴻娘弓馬之才不可謂不妙。而用於風流陣則雖
或可稱。置於矢石場則安能馳一步而奔一矢乎。越
宮奪氣所以服新到兩娘子。仙兒仙才也。何足為鴻
娘之功乎。我有一言當向鴻娘說也。春秋之昨賈夫
人兒甚醜陋。天下所共唾也。娶妻三年其妻未嘗一笑
與妻出郊適射獲一雉。其妻始笑。為鴻娘之射雉。或亦
賈夫人同乎。驚鴻曰。以賈夫人之醜兒能因弓馬之才

睹得其妻之笑若使有才有色而且能射雉則尤豈不
使人愛敬乎蟾月笑曰鴻娘之自謗逾往而愈甚
此無非丞相寵愛之過而驕其心也丞相笑曰我
固知蟾娘之多才而不知有經術也今復無春秋之
辭也蟾月曰妾閑時或涉獵經史而豈曰能之翌日
丞相入朝於上太后召見丞相及越王兩公主已入宮
在座矣太后謂越王曰吾兒昨日與丞相以春色相
較孰勝孰負越王奏曰駙馬完福非人所爭但丞相
如此之福在女子亦為福乎不為福乎娘以此問
于丞相丞相奏曰越王謂不勝於臣者正如李白

見崔顥詩而奪其氣也。於公主為福，不為福臣。非公
主不能自知。問于公主，太后笑顧而公主對曰：「
夫婦一身，榮辱苦樂，不宜異同。丈夫有福，則女子亦
有福也；丈夫無福，則女子亦無福也。丞相之所樂小
女亦同，而巳越王曰：『妹氏之言雖好，非肺腑之言
也。』自古駙馬未有如丞相之放蕩者，此由於紀綱之
不口也。願娘之下少游，於有司問輕朝廷蔑國法之
罪，太后大笑曰：『駙馬誠有罪矣。若欲以法治之，則其
為老身及兒女之憂不淺，故不得不屈公法而徇私
情矣。』越王復奏曰：『雖然丞相之罪不可輕赦，請推問

於御前覲其爰辭而處之可也太后大笑越王代
草問目有口

自前古為駙馬者不敢畜姬妾者非風流之不
足也非衣食之不贍也蓋所以敬君父也尊國體
也况蒲陽兩公主以位則寡人之女也以行則姬
妣之德也駙馬楊少游不思敬奉之道徒懷狂蕩
之心栖心於粉黛之窟游意於綺羅之叢獵取美
色甚於飢渴朝求於東暮取於西眼窮無趙之色
耳厭鄭衛之聲蟻屯於其臺榭蜂鬧於房闥兩公
主雖以樛木之德不生妬忌之心在少游敬謹之道

安敢乃爾驕佚自恣之罪不可不懲毋隱直
招以俟處分

丞相乃下笏伏地免冠待罪越王出立於櫺外高
聲讀曰丞相聽訖納拱其辭曰

小臣楊少將猥蒙兩承之盛眷驟玷三台之崇
班則榮已極矣而公主秉塞淵之德有琴瑟之
和則願已足矣而童心尚存豪氣不除過耽拜
妓之示略聚歌舞之女此在非小臣拙於富貴溢
於盛滿不知自檢之失而臣竊伏見國家令甲為
駙馬者設有婢妾若婚娶前所得自有分棟之

道小臣雖有府中侍妾淑人恭氏皇上所命宜不
在指論之列小妾賈氏臣曾在鄭家花園時使
令於前者也小妾桂秋沈白四个女或未及釋葛
時所卜或奉命外国時所從而皆在婚配以前至
若并畜於府中蓋從公主之命也非小臣所敢擅
者也論以國制斷以王法宜無可論之罪聖王教
至此惶恐遲晚

太后覽畢大笑曰多畜姬妾不害為入夫風度容有
可怒而過好盃酌疾病可慮推考可也越王復奏曰
駙馬府中不亨姬妾少將雖諉於公主在其自處之

道宗有萬之不可者更以此推問可也丞相著急乃叩頭謝罪太后又笑曰楊即真社稷臣也我豈以女婿待之仍命整冠上殿越王又奏曰少將功大雖難加罪國法亦不可全釋宜用酒罰太后笑而許之宮女擎進白玉小盃越王曰丞相酒量本來如鯨罪名亦重安用小盃自擇能容一斗金屈危滿酌清冽酒而授之丞相酒戶雖寬連飲數斗安得不醉乎乃叩頭奏曰牽牛過春織女被譴聘岳少將以畜妾於家中被岳母之罰為天土家女婿誠難矣臣大醉請退去矣仍欲起而仆之太后大笑令宮女扶送於殿

門之外謂兩公主曰丞相為酒所困氣必不平汝亦
即隨去公主承命即隨丞相而去去夫人張燭堂上
方待丞相見丞相大醉問曰前日雖有宣醞之會不
曾一醉矣何今過醉耶丞相以醉眼怒視公主久而
咎曰公主兄越王訴訴於太后勒成小子之罪小子
雖善為說辭並得清脫越王必欲加罪托於太后
罰以毒酒小子若無酒量幾乎死矣此雖越王含憾於
樂原之見屈必欲報復而亦蘭陽猜我姬妾太多乃
生妬忌之心每其兄挾謀而必欲困我也平日仁厚
之心不可恃矣伏望母親以一盃酒罰蘭陽為小子

雪憤柳夫人曰蘭陽之罪本不分明且不能飲一勺之酒汝欲使我罰之以茶代酒可也丞相曰小子必欲以酒罰之柳夫人笑曰公主若不飲罰酒則醉客之心必不解矣使侍女送罰酒於蘭陽公主執盃欲飲丞相忽然生疑欲奪其盃而嘗之蘭陽急投於席上丞相以指濡盞底餘瀝吸而嘗之乃沙糖汁也丞相曰太后娘亡若以沙糖水罰小子則母親亦當以沙糖水罰蘭陽而小子所飲者酒也蘭陽豈得獨飲沙糖水乎招待文曰持酒樽而來自酌一盃而送之公主不得已盡飲丞相又告於夫人曰勸太后而罰

臣者雖蒯陽鄭氏亦身其謀故在太后座前見兒子
受困目蒯陽而笑之其心不可測矣願母親又罰鄭
氏夫人大笑又以罰盃送於鄭氏曰難座而飲夫
人曰太后娘曰罰少將因少將姬妾而今公主兩人皆
飲罰酒姬妾亦安得晏然乎丞相曰越王樂原之會
蓋為圖色而鴻月烟波以小擊衆以弱敵強一戰樹
勲先奏捷書致令越王懷感仍使小子受罰此四人
可罰也柳夫人曰勝戰者亦有罰乎醉客之言可笑
即招四人各罰一盃四人飲畢鴻月兩人跪奏於柳
夫人曰太后娘曰之罰丞相宗貴姬妾多非為乐

遊原之勝也彼烟波兩人尚未奉丞相枕席而晏妾
同飲罰酒不亦冤枉乎賈孺人奉檝於丞相如彼之
久受恩於丞相如彼之專而且不忝牙原之會猶免
此罰下情皆宛抑矣柳夫人曰汝輩之言是也以一
大盃罰春雲春娘含笑而飲此時諸人皆飲罰杯
座中頗覺紛紜蘭陽公主被困於酒不堪其苦而惟
秦淑人端坐座隅不喜笑丞相曰秦氏猶醒否笑
醉客之顛狂亦不可不罰滿酌一盃而傳之秦氏亦
笑而飲柳夫人問於公主曰公主素不飲酒二後之氣
何如荅曰頭疼正苦矣柳夫人使秦氏扶臥寢房仍

使春雲酌酒而來把酒而言曰吾之兩婦女中之聖也吾每恐損福矣少游酌酒使狂至今公主不害太后娘。若聞之則必過慮矣老身不能教誨兒子有此妄亂老身亦不可謂立罪吾以此盃自罰矣盡飲之丞相惶恐跪告曰母親因兒子狂悖有此自罰之教兒子之罪豈當答而止哉使釐鴻滿酌一大碗而來執壺而跪曰少游不從母親之教令未免貽憂於母親謹飲罰酒矣盡吸大醉不能定坐而欲向凝香閣以手指之大夫入使春雲扶而往之春雲曰賤妾不敢陪往矣杜娘子狄娘子妬小妾有寵

矣仍囑蟾月兩娘使之扶去蟾月曰春娘因吾一言而不去妾尤有嫌矣驚鴻笑而扶携承相而去諸人乃散承相以烟波而人性愛山水花園中有一畝芳塘清若江湖池中有彩閣名映蛾樓使凌波居之池之南有假山尖峰斷玉重壁積鉄老松陰密瘦竹影疎中有一亭名曰冰雪軒使魯烟居之諸夫人及衆娘子游花同之時則兩人為山中主人矣諸人從容謂凌波曰娘子神通變化可得一覩乎凌波對曰此賤妾前身之事妾乘天地之運借造化之力盡脫前身幻受人形所奪變甲堆積如山雀變為蛤

之後豈有兩異可以朝翔乎諸夫人曰理固然矣
烟雖時二舞劍於夫人及丞相兩公主之前以供
一時之玩而亦不肯頻舞曰當時雖借劍術以逢永
相而殺伐之戲元非常時所可見也此後兩夫人與
子相得之樂如魚川泳而鳥雲飛相隨相似如箴如
墳承相恩情彼此均一此雖諸夫人聖德能致一家之
和而益當初九人在南岳時其外願如此故也一日而公
主相議曰古之人婦妹諸人婚嫁於一國之內或有
為人妻者或有為人妾者而今吾二妻六妾義逾
骨肉情同姊妹其中或有役外國而來者豈非天之所

命乎身姓之不同位次之不齊有不足拘也當結為
兄弟以娉妹稱之可也以此意言於六娘子曰皆力
辭而春雲鴻雁落口不應鄭夫人曰劉閔張三人
君臣也終不齊兄弟之義我與春娘自是閨中管
鮑之交也為兄弟何不可之有世尊之妻本家之
女尊卑絕矣貞淫別矣同為大釋之弟子終得上乘
之正果厥初微賤何因於畢境之成就而公主遂與
六娘子詣宮中所戲觀音聖像之前焚香展拜作
誓文而告之其文曰

維年月日弟子鄭氏瓊貝簫和琴氏彩鳳秦氏

春雲賈氏蟾月桂氏驚鴻狄氏烏衣烟沈氏凌波良
越宿齋沐謹告于南海大師之前世之人或有以四
海之人而為兄弟者何則以其氣味之合也或有
以天倫之親而為路人者何則以其情志之乖也第
子八人亦始雖各生於南北散處於東西而及長同
事人同居一室氣相合也美相孚也比之於物一枝
之花為風雨所憾或落於宮豕或飄於閨閭或墜
於陌上或飛於山中或隨溪流而達於江湖然言
其本則同一根也惟其同根也故花本無心之物
而其始也同潤於枝其終也同斂於地人之所同受

者亦氣而已則氣之散也豈不同故於一處乎古
今遠潤而生并一時四海廣大而居同一室此寀
前生之宿緣人生之幸會是以父子亦八人同約同
盟結為兄弟一吉一凶一生一死必欲之相隨而
不相離也八人中苟有悵異心而背矢言者則天必
殛之神必忌之伏望大師降福消災以佑妾使
百年之後同致極樂世界幸甚

而夫人以妹子呼之此後六娘子雖自守名今不敢
以兄弟稱号而恩愛愈密八人皆各有子女而夫人
及春雲蟾月袁炯龍鳴生男子彩鳳凌波皆生而

未嘗見產育之慘此亦凡人殊時天下昇平民安
物阜廟堂之上每一事可規畫者丞相出則陪天子
遊獵於上苑入則奉大夫譟樂於北堂儼々舞袖任
它光陰之流邁嗙々急緒催却春秋之代謝丞相躡
沙堤而執句衡者已累十年享萬鍾之富盡三牲之
養恭極不至天道之恒與盡悲來人事之常也柳夫
人以天年終壽九十九矣丞相哀毀逾礼絕乎滅性
而憂之遣中使勉諭節哀以王后礼葬之鄭司
徒夫妻亦得上壽而終丞相悲悼之情不下於鄭夫人
丞相六男二女皆有父母標致玉樹芝蘭并耀於門

欄茅一子名大卿鄭夫人出也為吏部尚書其次曰
次卿狄氏出也為京兆尹次曰舜卿賈氏出也為御
史中承次曰季卿蒲陽公主出也為兵部侍郎次曰
五卿桂氏出也為翰林學士次曰致卿沈氏出也年十
五勇力絕倫智略如神上大愛之為金吾上將軍將
京營軍十萬宿衛宮禁長安名傳丹蔡氏出也為
越王子瑯琊王妃次女名永樂白氏出也為白太子妾
後封婕妤楊丞相以一介書生遇知己之主值有為時
武定禍亂文致太平功名富貴與郭汾陽齊名而
汾陽六子為上將小將二十出為大將八為丞相父

居昇位協贊國政過於汾陽二十四考上得君心下協
人望坐享豐亨豫大之樂誠歷千古絕百代而所求
潤也丞相自以盛滿可戒大名難居乃上疏乞退其疏曰
臣某謹頓首百拜上言于皇帝陛下臣竊伏以人臣
之落地而願者不過曰將相也曰公侯也官至將相公
侯則無餘願矣父母之為子而祝者不過曰功名也
曰富貴也身致功名富貴則無餘望矣然則將相
公侯之榮功名富貴之樂豈非人心之所艷慕時
俗之所傾奪者乎人所同艷而不知盛滿之戒時
所共爭而未免滅頂之禍此廣受所以決勇退之

之志也。墨賈所以遭傾覆之灾也。將相公侯雖可采
而孰如知足。乞骸之采也。功名富貴雖可采而孰如
全身保家之樂哉。臣才薄能薄而躡取高位。功淺
望茂而久玷要路。貴已極於人。臣采亦及於父母
臣之始願亦不敢萬一於此人。豈以是而期臣哉。
况懷以踈逖。聯結椒掖。視遇異於群臣。恩賚出於
格外。以蒸菟之膻臍而飫錦繡之味。以蓬蒿之
蹤跡而處沁水之園。上以貽聖主之辱下而垂賤
臣之分。臣豈敢自安於食息乎。早欲歛迹避采
杜門辭恩。以僭越濫冒之罪。自謝於天地神明而

聖恩隆重未效涓埃之報且臣筋力尙堪駢策之勞
故臣不得不泆認躄居遲回不去觀款一分報酬之
誠而即退守丘園以畢餘生今殊遇未答而年以倏
高微惘莫展而齒髮先衰形如病木不秋而自枯心如
晉井不汲而自渴雖欲復犬馬之力報山岳之德其
勢未由矣今天下賴陛下神聖四夷平服兵革不用
萬民又安桴鼓不驚天休滋至年穀累登庶幾致三
代大同熙皞之治矣雖令臣久留輦轡之下冒居
廟堂之上不過奉朝請而費廩粟坐听康衢擊壤
之歌而已尚何有經理敵馬之事乎噫君臣猶父

子也父母之心雖不肖不才之子在於膝下則喜之
出於門外則思之臣伏想陛下必以臣為管履曰物
經幄老臣不忍其一朝退去而嗚呼人子之思父母何
異於父母之愛其子也臣荷陛下眷注之寵既至矣
沐陛下生成之澤亦深矣一毫一毛莫非造化陶鑄之
功則臣亦豈欲遠辭天陛退伏丘壑便訣堯舜之聖
哉第已盈之器不可使濫已泛之駕不可復乘伏乞
陛下諒臣不堪任事察官不願居尊特許卷舒松
楸以保殘齡俾免亢龍之悔當歌詠聖德感激洪
私以畚結草之報矣

此丈上疏文連丈

上覽其疏乃以手書賜執曰

卿勲業溢於鍾鼎德澤被於生靈學術足以資治
威望足以鎮國卿即國家之柱石寡躬之股肱也
昔太公召公蒞纔百歲而尚輔周室能致至理今
卿既非壯經所謂致仕之年則卿雖謝事徑退朕
不可許矣况張壁彊卒有仙骨鄴侯老猶不棄松
栢傲霜雪而猶勁蒲柳值秋風而先零此其性質
之堅脆不同也卿自有松柏之操何憂蒲柳之
衰乎朕觀卿風彩猶新不減於玉堂草詔之日精
力尚旺不讓於渭橋討賊之時卿雖稱老朕固不

信須回箕子高節以資唐虞之至治是朕之望也
丞相以前世佛門高身且受藍田山道人秘訣多有
修鍊之功故春秋雖高容顏不衰時人皆以仙人擬
之是以詔書中及之此後丞相又上疏求退甚懇上
引見曰卿辭一至於此朕豈不能勉副以成卿五湖
高節乎但卿若就所封之國非徒國家大事不可其相
議者况今皇太后驪馭上賓長秋已空朕何忍與英
陽及蘭陽相雜也城南四十里有雉宮即翠微宮也
昔玄宗避暑之處也此宮窈而深僻而幽可合今年
優游故特賜卿使之居處矣即下詔加封丞相魏國

公爵太史又加賞封五千戶姑收丞相印綬

楊丞相登高望遠 真上人返本還元

水相尤感聖恩叩頭祇謝舉家即移接於翠微

宮此宮在終南山中樓臺之杜麗景致之奇絕即

蓬萊仙境也王維學士詩曰仙居未必能勝此何事吹噓

向碧空以此一句可占其絕勝矣水相空其正奉

安詔旨及御製詩文其餘樓閣其臺榭而公主諸娘子

分居丞相日昇兩夫人六娘子臨水弄月入谷尋梅

過雲壁則賦詩而寫之坐松陰則橫琴而彈之晚年

清果之朴令人起羨丞相就湖謝客亦已累年矣仲秋既

望即丞相晬日諸子女設宴獻壽至十餘日繁華
景色不可言也宴罷諸子女各散其家俄而菊秋佳節
已迫矣菊花綻芳榮更舞涼正當登高之時也翠微
宮西畔有高台登臨則八百里秦川如掌樣見也丞相
最愛其全是日與夫人六娘子登其土頭揀一枝黃
菊以賞秋景相對暢飲而已返照倒射於昆明雲影
低垂於廣野秋色燦爛如展沾丞相手把玉簪自
吹一曲其聲嗚咽如怨如訴如泣如思若荆卿
渡易水身高漸離手筑相和伯玉在帳中身虞美人
唱歌怨別諸美人悲思盈襟慘怛不乐而夫人問曰

丞相早成功名久享富貴一世所羨近古所罕當此
佳辰風景正義菊與泛觴玉人滿座此亦人生之樂
事而簫聲甚哀使人堪傷今日之簫聲非旧日之
聞何也丞相乃授玉簫徙倚欄頭玉手指明月而言
北望則平郊四廣顏嶺孤立夕照殘影明滅於荒草
之間者即秦始皇阿房宮也西望則悲風愀林暮
雲冪冪山者漢武帝茂陵也東望則粉牆僚繞於
青山朱甍隱映於碧空且有明月自來自去玉欄干
頭更無人倚者即玄宗皇帝丹太真同遊之華清宮
也噫此三君皆千古英雄以四海為庭以億兆為

臣妾雄豪意氣軒輊宇宙直欲挽三光而閱千歲
矣而今安在哉少將以河東一布衣恩承聖主位致
將相且身諸娘子相遇厚意深情至老益密非前生
未了之緣必不及於是也男女以緣而會緣盡而
散乃天理之常也吾輩一散之後高台白頭南池且
堙今日歌豕舞榭便作衰草寒烟必有樵童牧兒
悲歌暗歎然來而相謂曰此乃楊丞相身諸娘子所遊
之處大丞相富貴風流諸娘子玉容花態已寂寞矣人生
到此則豈不如一瞬之頃乎天下有三道曰仗道曰仙
道曰佛道三道之中惟佛最高仗道成全明倫紀貴事

業留名於身後而已仙道近誣自古求之者甚多而
終無所驗秦皇漢武及玄宗皇帝可鑑也吾自致仕
來此每夜著睡則夢中必見禪於蒲團之上此必身佛
家有緣也我將效張子房從赤松子吾家求道越南
海尋覓音上義全礼文殊得不生不滅之道欲超空世
之苦海但身君輩半生相役而未幾將作遠別故悲
愴之心必自外於簪紵之中也諸娘子前身皆南岳
仙女且塵緣將盡於此時也及洎承相之言自有感
動之心各言曰相公繁華之中乃有是心豈非天之所啓乎
妾亦姊妹八人當共處深閨朝夕礼佛以待相公之还

而相公令行必值明師而遇良朋得聞大道矣伏望
得道之後必先教妾亦丞相大喜曰吾九人之心既
相合矣尚何事之可慮乎我當以明日作行矣諸娘
子曰妾亦當各奉一盃以餞丞相矣方命侍女洗盞
更酌投筇之舞忽出於欄外石逕諸人皆曰何許人敢
來於是処乎而已有一衲胡僧至前展眉展長碧
眼波明形兒動靜甚异矣上高坐身承相相對坐曰
山野之人謁於大丞相矣丞相已知非俗僧忙起答
礼曰師傅來從何処乎胡僧笑曰丞相不解平生故
人乎曾聞貴人善忘果是也丞相熟視之似是旧

面而猶不分明矣忽然大悟顧諸夫人而言曰少將曾
伐吐蕃時夢參洞庭龍王之宴啟路暫上於南岳
見老和尚跏趺於法座身如身子不講佛經矣師傳
無乃夢中所見之和尚乎胡僧拍掌大笑曰是矣
然只記夢中之一見不記十年之同處誰謂楊丞相
聰明高拜問曰性真人間滋味果如何耶性真叩頭
流涕曰性真已大覺矣身子無狀操心不正自作之
孽誰惡誰咎宜處缺陷之世界永受輪回之苦矣
師傳喚起一夜之夢能悟性真之心師傳大恩雖閱
千萬劫而不可報也大師曰汝乘興而去負盡血而來

我有何干身之事乎且汝曰分子夢人間輪回之事
且汝以夢身人世今而二之也汝夢猶未覺也莊周
夢為蝴蝶々又寢為莊周々之夢為蝴蝶耶
蝴蝶之夢為莊周耶終不能卜之孰知何事之為
夢何事之為真耶今汝以性真為汝身以夢為汝
之夢則汝亦以身身分謂非一物也性真少許孰是
分也孰非分也性真曰弟子蒙暗不能卜夢非真也真
非分也望師傅設法使弟子覺之大師曰我當設金剛
經大法以悟汝心而當有暫來身子汝姑待之言未
畢守門道人告曰昨日所來衛夫人座下仙女人又

到請謁於大師夫大師命呂之八仙女詣大師之前合掌叩頭
曰弟子亦雖侍衛夫人左右而竊無所學未制妄念情慾
乍動重譴隨至至玉一夢無人喚醒幸蒙師傅慈悲親往
挈來而昨往衛夫人宮中摧謝前日之罪旋辭夫人永啟佛門
伏乞師傅快赦旧愆特垂明教大師曰仙女之意雖美佛
法深遠不可猝學非大德量夫外願則道不能成矣
惟仙女自量而處之八仙女即退滌滿面之脂粉脫遍
身之綺縠取金剪刀自剝綠雲之髮復入告曰弟子
亦既已愛形誓不慢師傅之教訓矣大師曰善哉
汝亦八人也至誠如此寧不感動遂引上法座講說

經文其經有白毫光射世界天花下如雷雨亦語說法
將畢乃誦四句之偈性真及八尼姑皆頓悟奉性大得寂
滅之道大師見性真我行純熟乃會於衆而言曰我卒
為傳道遠入中國今既得傳法之人我今行矣以袈
裟及一鉢淨瓶錫杖金剛經一卷給性真遂向西天而去
後性真享蓮花道場大衆大宣教化仙舟龍神人
身鬼物尊重性真如大觀大師八尼皆師事性真深得
菩薩大得畢境皆皈極樂世界嗚呼異哉

崇禎後三度癸亥



